

# Phang Nga

2018



# L'ÉTAPE THAILAND

by LE TOUR DE FRANCE

EVENT SCHEDULE  
19-20 OCT : RACE PACK COLLECTION  
21 OCT : RACE DAY



L'ÉTAPE THAILAND  
WWW.LETAPETHAILAND.COM  
WWW.THAIMTB.COM

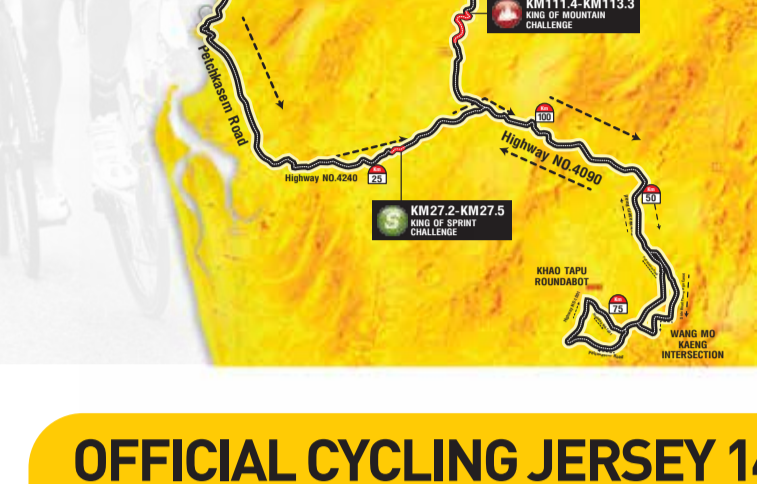
REGISTRATION OPENS  
8 JUNE 2018 ONWARDS

## FIRST TIME EVER IN SOUTHEAST ASIA



## EXPERIENCE THE TOUR DE FRANCE LEGEND

การท่องเที่ยวจักรยานทางไกลตามรอยโปร ระดับโลก



### OFFICIAL CYCLING JERSEY 140KM



### OFFICIAL CYCLING JERSEY 70KM



### MEDAL 140KM



### MEDAL 70KM



### GOODIE BAG



## L'ÉTAPE THAILAND BY LE TOUR DE FRANCE REGISTRATION PACKAGES

### THE RACE 140KM

DISTANCE	PHASES	PERIOD	INDIVIDUAL	VIP	PERIOD	GROUP A (7-15 PAX)	GROUP A+ (16 PAX++)
140KM (2,500 PAX)	48 HRS SUPER EARLY BIRD	8 - 9 JUN	2,900 THB	5,000 THB*	8 - 9 JUN	2,650 THB/ PERSON	2,650 THB/ PERSON
	EARLY BIRD	10 JUN - 25 JUN	3,200 THB		10 JUN - 25 JUN	2,800 THB/ PERSON	2,800 THB/ PERSON
	REGULAR	26 JUN - 31 AUG	3,500 THB		26 JUN - 8 JUL	3,000 THB/ PERSON	3,000 THB/ PERSON
	14 SOUTHERN PROVINCES***	8 - 25 JUN	2,800 THB				

\* Limited to 150 participants only

### THE RIDE 70KM

DISTANCE	PHASES	PERIOD	INDIVIDUAL	VIP	PERIOD	GROUP A (7-15 PAX)	GROUP A+ (16 PAX++)
70KM (1,500 PAX)	48 HRS SUPER EARLY BIRD	8 - 9 JUN	2,250 THB	4,200 THB*	8 - 9 JUN	2,100 THB/ PERSON	1,950 THB/ PERSON
	EARLY BIRD	10 JUN - 25 JUN	2,500 THB		10 JUN - 25 JUN	2,250 THB/ PERSON	2,100 THB/ PERSON
	REGULAR	26 JUN - 31 AUG	2,800 THB		26 JUN - 8 JUL	2,400 THB/ PERSON	2,250 THB/ PERSON
	14 SOUTHERN PROVINCES***	8 - 25 JUN	2,100 THB				

\* Limited to 100 participants only

\*\*\* สมัครด้วยตนเองได้ที่ 4 จุดรับสมัครตามไทยแลนด์ นาย เลอ ตูร์ เดอ ฟร็องส์ หรือ โทร. 080-287-6515

จังหวัดพังงา : สำนักงาน กกท. จังหวัดพังงา โทร. 076-460-503

: สตี ยูสคาร์ ตะกั่วป่า จังหวัดพังงา โทร. 081-956-9341

จังหวัดภูเก็ต : สำนักงาน กกท. จังหวัดภูเก็ต โทร. 080-287-6515

: ร้าน Born Free to Tri อ.ถลาง จังหวัดภูเก็ต โทร. 076-634947, 061-686 5868

## L'ÉTAPE THAILAND BY LE TOUR DE FRANCE BENEFITS INCLUDED IN EACH PACKAGES

## RACE KIT

สิทธิประโยชน์ของแต่ละแพ็คเกจ

NO.	RACE KIT	STANDARD		VIP	
		70KM	140KM	70KM	140KM
1	BIB & NUMBER PLATE / หมายเลขประจำตัวนักปั่น และเบอร์จักรยาน	✓	✓	✓	✓
2	OFFICIAL CYCLING JERSEY เสื้อแข่งอย่างเป็นทางการ	✓	✓	✓	✓
3	GOODIE BAG / กระเป๋าใส่สัมภาระ				
	• STANDARD / มาตรฐาน	✓	✓	✗	✗
	• SPECIAL EDITION L'ÉTAPE BAG / กระเป๋าพิเศษ รุ่นลิมิเต็ดเอดิชั่น สุดพิเศษ	✗	✗	✓	✓
4	FINISHER MEDAL / เหรียญรางวัล	✓	✓	✓	✓
5	FINISHER SHIRT / เสื้อฟิไนเชอร์	✓	✓	✓	✓
6	FOOD & BEVERAGE (เมื่อฟ้าสิ้นชัยจะได้รับอาหารและเครื่องดื่มที่ RACE VILLAGE)	✓	✓	✓	✓
7	E-CERTIFICATE / ตีตราชนิดนี้ตรงตามอิเล็กทรอนิกส์	✓	✓	✓	✓
8	INSURANCE / ประกันอุบัติเหตุจากการแข่งขัน	✓	✓	✓	✓
9	RACE TRANSPORTATION*** บริการรถนำส่งนักปั่นและจักรยานจากเชียงใหม่ถึง RACE VILLAGE ภูเก็ต	✓	✓	✗	✗
	FREE LIMITED QUOTA FOR THE FIRST 1,000 PARTICIPANTS WHO COMPLETE REGISTRATION PAYMENT AND SELECT THE OPTION (MUST REGISTER TO SELECT OPTION) AFTER THE QUOTA LIMIT, IF A CYCLIST REQUESTS FOR THIS SERVICE, THERE WILL BE AN ADDITIONAL FEE OF 600 THB PER CYCLIST PER BICYCLE <small>(ฟรี! สำหรับ 1,000 คนแรกที่จะลงทะเบียนและชำระค่าสมัครเรียบร้อยแล้ว บริการรถนำส่งนักปั่นและจักรยาน จากท่าอากาศยานเชียงใหม่ถึงหมู่บ้านและจักรยาน มีค่าใช้จ่าย 600 บาท ต่อคนปั่น 1 คันและจักรยาน 1 คัน)</small>	✓	✓	✗	✗
	• FAST TRACK - MUST REGISTER TO SELECT OPTION (บริการส่งของทางพิเศษ - งดลงทะเบียนเลือกประเภทรถแข่ง)	✗	✗	✓	✓
10	VIP BIKE PARK / ที่จอดรถจักรยานโซน VIP	✗	✗	✓	✓
11	FIRST WAVE AT THE START LINE / ปั่นตัวนำเป็นกลุ่มแรก ณ บริเวณจุด START	✗	✗	✓	✓
12	EXCLUSIVE MEET & GREET AND WORKSHOP WITH ALBERTO CONTADOR (20 OCT) <small>(นำเอาแคคคัสและไอซ์ครีมน้ำแข็ง และเวิร์กช็อปกับ อัลเบิร์ต คอนทาดอร์ นักปั่นระดับโลก อดีตแชมป์ Турเดอฟร็องส์ 2 สมัย - วันที่ 20 ต.ค.)</small>	✗	✗	✓	✓
13	EXCLUSIVE BREAKFAST LOUNGE BEFORE THE RACE / บริการอาหารเช้าก่อนการแข่งขัน	✗	✗	✓	✓
14	PASTA & PHANG NGA FOOD PARTY (20 OCT) ปาร์ตีพาสต้าและอาหารพังงา - วันที่ 20 ต.ค.				
	• STANDARD PASTA & PHANG NGA FOOD PARTY / ปาร์ตีพาสต้าและอาหารพังงา	✓	✓	✗	✗
	• EXCLUSIVE PASTA & PHANG NGA FOOD PARTY WITH ALBERTO CONTADOR / ปาร์ตีพาสต้าและอาหารพังงา แบบไอซ์ครีมน้ำแข็ง และไอซ์ครีมน้ำแข็ง	✗	✗	✓	✓
15	SPECIAL DISCOUNT ON OFFICIAL HOTELS / ส่วนลดพิเศษโรงแรมผู้สนับสนุน				
	• SPECIAL DISCOUNT ON OFFICIAL HOTELS (GENERAL LEVEL) / ส่วนลดพิเศษจากโรงแรมผู้สนับสนุน	✓	✓	✗	✗
	• SPECIAL DISCOUNT & PRIORITY TO BOOK AN OFFICIAL HOTEL (PARTNER LEVEL) / ส่วนลดพิเศษและสิทธิการจองห้องพักโรงแรมผู้สนับสนุน	✗	✗	✓	✓
16	RIGHT TO WIN A TRIP TO L'ÉTAPE IN FRANCE 2019** (สิทธิในการลุ้นรางวัลทัวร์การแข่งขันเทปที่ประเทศฝรั่งเศสในปี 2562)	✗	✗	✓	✓

\*\* A TRIP INCLUDES FREE SLOT TO L'ÉTAPE IN FRANCE 2019 / 1 ECONOMY ROUND TRIP FLIGHT FROM BANGKOK TO PARIS, AND 2 NIGHTS ACCOMMODATION (A PRIZE IS NON TRANSFERABLE AND CANNOT BE EXCHANGED TO CASH) ผู้โชคดีจะได้รับแพคเกจตั๋วเครื่องบิน 1 คืน ไปกลับ กรุงเทพฯ - ฝรั่งเศส พร้อมที่พัก 2 คืน (รางวัลนี้ไม่สามารถถ่ายโอนสิทธิ์หรือแลกเปลี่ยนเป็นเงินสดได้)

\*\*\*RACE TRANSPORTATION (FREE LIMITED OFFER!) RACE TRANSPORTATION CARRIER FOR THE FIRST 1,000 PARTICIPANTS (FROM FINISH LINE TO RACE VILLAGE AT KHAO LAK) THE FIRST 1,000 PARTICIPANTS WHO HAVE REGISTERED, COMPLETED THE PAYMENT (STANDARD PACKAGE) AND CHOSEN AN OPTION TO REQUEST FOR CARRIER TRUCK SERVICE FOR A CYCLIST AND THEIR OWN BICYCLE, WILL BE OFFERED FOR FREE!!  
ฟรี! บริการนำส่งนักปั่นและจักรยานจากเชียงใหม่ถึง RACE VILLAGE ภูเก็ต  
\*พิเศษเฉพาะ 1,000 คนแรกที่จะลงทะเบียนและชำระค่าสมัครเรียบร้อยแล้ว บริการรถนำส่งนักปั่นและจักรยาน จากท่าอากาศยานเชียงใหม่ถึงหมู่บ้านและจักรยาน มีค่าใช้จ่าย 600 บาท ต่อคนปั่น 1 คันและจักรยาน 1 คัน

## PRIZES / รางวัลสำหรับผู้นำแข่งขันแต่ละประเภท

INDIVIDUAL PARTICIPANTS IN THE RACE WILL BE COMPETING FOR THE OFFICIAL TOUR DE FRANCE JERSEYS: ผู้นำแข่งขันในประเภทการแข่งขัน จะได้รับรางวัลเสื้อทีมชุด OFFICIAL TOUR DE FRANCE JERSEYS อย่างเป็นทางการ รายละเย็ดดังต่อไปนี้

- 1** THE OVERALL MALE & FEMALE WINNER OF THE FLAGSHIP RACE WILL BE PRESENTED THE OFFICIAL TOUR DE FRANCE JERSEYS "YELLOW JERSEY"  
ผู้ชนะการแข่งขันชายและหญิงจะได้รับรางวัลเสื้อทีมชุด OFFICIAL TOUR DE FRANCE "YELLOW JERSEY" อย่างเป็นทางการ
- 2** THE KING OF MOUNTAIN MALE & FEMALE WINNER WILL BE PRESENTED THE OFFICIAL TOUR DE FRANCE JERSEYS "POLKA-DOT JERSEY"  
ผู้ชนะการแข่งขัน KING OF THE MOUNTAIN (ชายและหญิง) จะได้รับรางวัลเสื้อทีมชุด OFFICIAL TOUR DE FRANCE "POLKA-DOT JERSEY" อย่างเป็นทางการ
- 3** THE KING OF SPRINT MALE & FEMALE WINNER WILL BE PRESENTED THE OFFICIAL TOUR DE FRANCE JERSEYS "GREEN JERSEY"  
ผู้ชนะการแข่งขัน KING OF SPRINT (ชายและหญิง) จะได้รับรางวัลเสื้อทีมชุด OFFICIAL TOUR DE FRANCE "GREEN JERSEY" อย่างเป็นทางการ
- 4** THE FASTEST OVERALL MALE & FEMALE ON THE DAY OF THE EVENT WILL BE PRESENTED THE OFFICIAL TOUR DE FRANCE JERSEYS "THE WHITE JERSEY"  
ผู้ชนะการแข่งขันชาย และหญิงที่เร็วที่สุดในหนึ่งปีที่มีอายุต่ำกว่าหรือเท่ากับ 25 ปี (ณ วันที่แข่งขัน) จะได้รับรางวัลเสื้อทีมชุด OFFICIAL TOUR DE FRANCE "THE WHITE JERSEY" อย่างเป็นทางการ

## รางวัลสุดพิเศษ BIG SURPRISE!!

สิทธิในการแข่งขันแบบปิดที่ประเทศฝรั่งเศสปี 2562 พร้อมตั๋วเครื่องบินชั้นประหยัดไป-กลับ กรุงเทพฯ-ฝรั่งเศส 1 คืนที่ พร้อมที่พัก 2 คืน มูลค่ารางวัล: 200,000 บาท จำนวน 3 รางวัล

- สำหรับนักปั่นชายสัญชาติไทยที่ทำเวลาได้ดีที่สุดในการแข่งขันระยะ: 140 กม. จำนวน 1 รางวัล
- สำหรับนักปั่นหญิงสัญชาติไทยที่ทำเวลาได้ดีที่สุดในการแข่งขันระยะ: 140 กม. จำนวน 1 รางวัล
- สำหรับการแข่งขันลุล่วงรางวัลเฉพาะนักปั่นทีม VIP Package จำนวน 1 รางวัล

OFFICIAL PRINCIPAL PARTNERS

